



see what Delta can do

106883



X00106883

In2ition® 5-SETTING TWO-IN-ONE SHOWER

REGADERA In2ition® DE 5-CONFIGURACIONES
DE DOS-EN-UNO

DOUCHE DEUX-EN-UNE In2ition® A 5 FONCTIONS

MODELS/MODELOS/MODÈLES

58620-▲-PK & 58620-▲25-PK

▲ Specify Finish/Especifique el Acabado/Précisez le Fini

Register Online
Regístrese en línea
S'enregistrer en ligne
www.deltafaucet.com/registerme

To reference replacement parts and access additional technical documents and product info, visit www.deltafaucet.com

Para referencia sobre las piezas de repuesto y acceder a documentos técnicos adicionales e información del producto, visite www.deltafaucet.com

Pour obtenir la référence des pièces de rechange ainsi que pour avoir accès à d'autres documents techniques et renseignements sur le produit, allez à www.deltafaucet.com



1-800-345-DELTA (3358)
www.deltafaucet.com/service-parts

Read all instructions prior to installation.

CAUTION

Failure to read these instructions prior to installation may result in personal injury, property damage, or product failure. Manufacturer assumes no responsibility for product failure due to improper installation.

Lea todas las instrucciones antes de hacer la instalación.

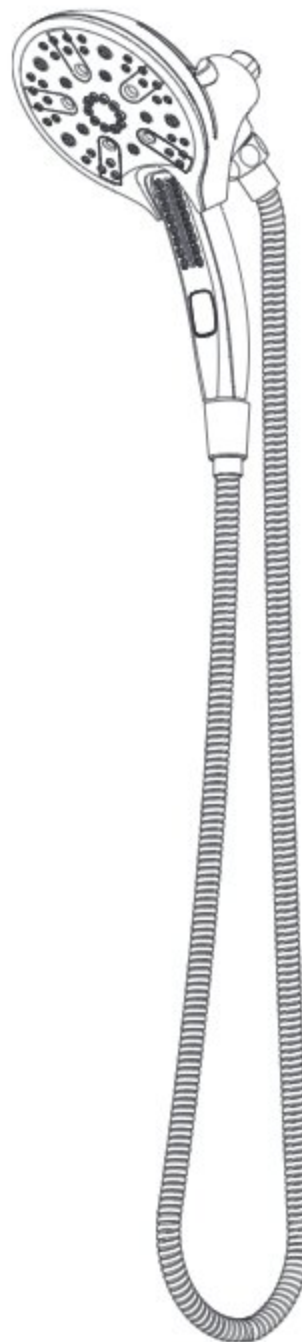
ADVERTENCIA

El no leer estas instrucciones de instalación puede resultar en lesiones personales, daños a la propiedad, o falla en el funcionamiento del producto. El fabricante no asume ninguna responsabilidad por la falla del producto debido a una instalación incorrecta.

Veuillez lire toutes les instructions avant l'installation.

AVERTISSEMENT

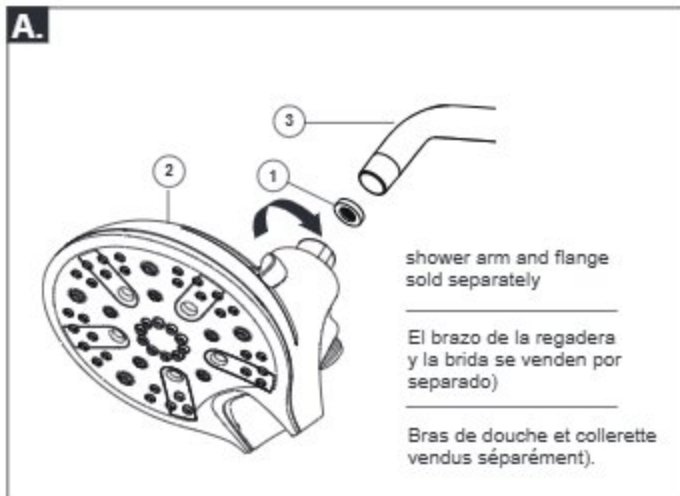
L'omission de lire les présentes instructions avant l'installation peut entraîner des blessures, des dommages matériels ou le bris du produit. Le fabricant se dégage de toute responsabilité à l'égard d'un bris du produit causé par une mauvaise installation.



You may need:
Usted puede necesitar:
Articles dont vous pouvez avoir besoin :



For removal of existing shower head only
Solo para quitar el cabezal existente de la regadera
Pour déposer de la pomme de douche existante seulement



- A.** Verify there is a gasket (1) in shower head (2). Hand tighten the shower head onto the existing shower arm (3) (shower arm and flange sold separately).

Notice:

Removal of or tampering with the flow restrictor may result in shower head failure and will void the warranty.

- A.** Asegúrese que hay una junta (1) en la cabeza de la regadera (2). Apriete a mano la cabeza de la regadera en el brazo existente de la regadera (3) (el brazo de la regadera y la brida se venden por separado).

Aviso:

El desmontaje o manipulación del limitador de flujo puede resultar en la falla de la alcachofa de la ducha y se anulará la garantía.

- A.** Assurez-vous qu'il y a un joint (1) dans la pomme de douche (2). Serrez la pomme de douche à la main sur le bras de douche (3) existant (bras de douche et collerette vendus séparément).

Remarque:

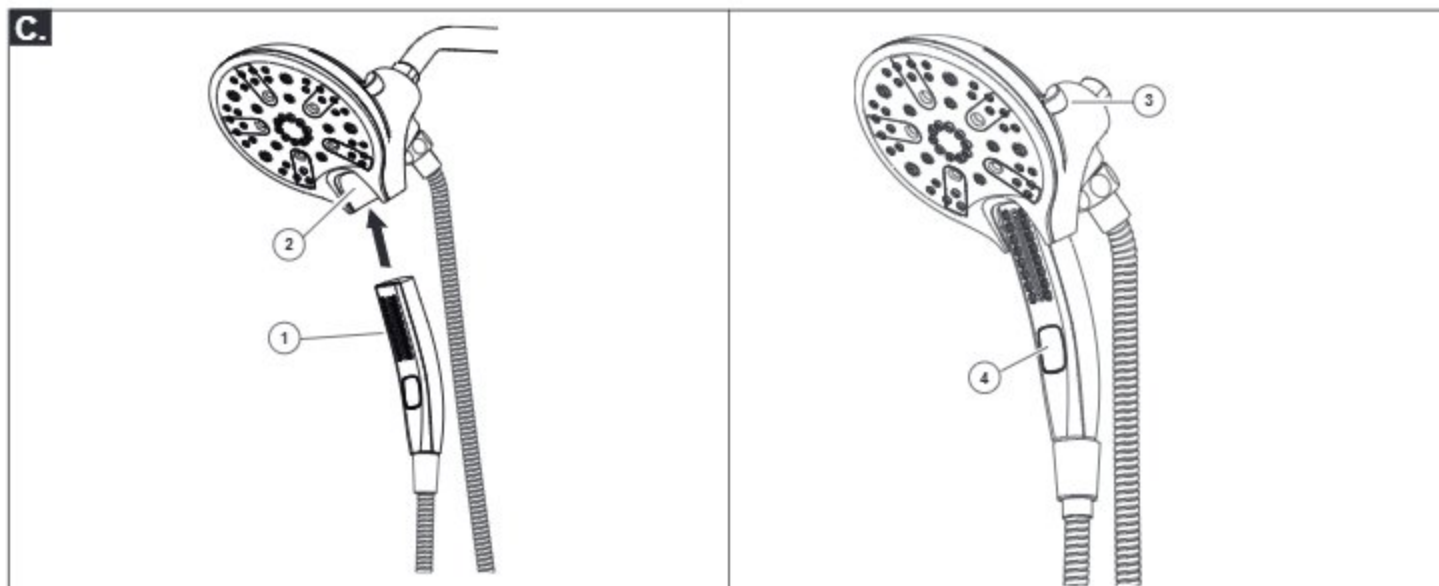
Le retrait ou l'altération du limiteur de débit peut entraîner une défaillance de la tête de douche et annuler la garantie.



- B.** Place the hose gaskets (1) into the hose nuts on each end of the hose (2). Connect one end of the hose to the shower head and the other end to the hand shower. All connections should be able to be made by hand tightening.

- B.** Coloque los empaques de la manguera (1) en las tuercas de la manguera en cada extremo de ésta (2). Conecte un extremo de la manguera a la cabeza de la regadera y el otro extremo a la regadera manual. Todas las conexiones deben ser hechas apretando a mano.

- B.** Placez les joints du tuyau souple (1) dans les écrous de raccordement à chaque extrémité du tuyau (2). Raccordez une extrémité du tuyau souple à la pomme de douche et l'autre extrémité à la douche à main. Tous les raccords doivent être serrés à la main.



- C.** To combine the two showers, align the hand shower (1) with the recess in the bottom of the shower head (2). Dock the hand shower into the shower head until the two snap together.

Rotate the lever (3) on the shower head to change spray modes of the shower head and to change between shower head only, shower head (full body spray) and hand shower, or hand shower only. To change spray modes of the hand shower, press the button (4) to cycle through to desired setting.

- C.** Para combinar os dois chuveiros, alinhe a ducha de mão (1) com o reforço na base da cabeça de ducha (2). Acople a ducha de mão na cabeça de ducha até que os dois encaijem.

Gire a palanca (3) na cabeça de ducha para mudar os modos de rociado da cabeça de ducha e para mudar entre a cabeça de ducha, a cabeça de ducha (rociador de corpo inteiro) e a ducha de mão, ou apenas a ducha de mão. Para mudar os modos de rociado da ducha de mão, pressione o botão (4) para passar para a configuração desejada.

- C.** Pour combiner les deux douches, introduisez la rainure supérieure (1) de la douche à main dans la patte (2) de la pomme de douche. Insérez la douchette dans la pomme de douche jusqu'à ce que les deux s'emboîtent.

Tournez le levier (3) de la pomme de douche pour changer le mode de pulvérisation de la pomme de douche et pour changer entre pomme de douche uniquement, pomme de douche (jet intégral) et douchette à main ou seule. Pour modifier les modes de pulvérisation de la douchette, appuyez sur le bouton (4) pour passer au réglage souhaité.